

Zeitschrift: Tracés : bulletin technique de la Suisse romande
Herausgeber: Société suisse des ingénieurs et des architectes
Band: 128 (2002)
Heft: 17: Technologies archéologiques

Wettbewerbe

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 16.03.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

**Organisateur et
renseignements**

Sujet

CI: concours d'idées - CP: concours de projet
PO: procédure ouverte - PO: préqualification
OH: offre d'honoraires
MEP: mandat d'études parallèles

**Conditions d'admission
(Composition du jury - professionnels)**

**Date reddition
(Date limite
d'inscription)**

Communes de Ried-Brig,
Terren, Simplon-Village et
Zwischbergen-Gondo,
Chancellerie, CP 37
CH - 3911 Ried-Brig
Fax: +41 27 924 24 39

**Création d'un nouvel EMS au
Brigerberg - Simplon
(CP, PO) - nouveau**

Architectes établis en Suisse diplômés EPF, IAUG, AAM, inscrits au REG A ou B (Hans Imhof, Alberto Dell'Antonio, Conradin Clavuot, Francesco Buzzì)

14 février 2003
(6 septembre 2002)

Canton de Thurgovie, Office
cantonal des bâtiments;
administration cantonale
CH - 8510 Frauenfeld
Fax +41 52 724 29 89

**Nouveau bâtiment de
l'administration cantonale
avec garage en sous-sol à
Frauenfeld
(CP, PO) - nouveau**

Architectes établis en Suisse ou dans un pays signataire de l'accord OMC

18 décembre 2002
(6 septembre 2002)

Etat de Neuchâtel
DGT, Service des mensurations
cadastrales, cp 39
CH - 2003 Neuchâtel 3
Fax +41 32 889 60 63

**Mensuration officielle du
solde de la commune de
Fontaines, lot 4**

Ingénieurs géomètres établis en Suisse ou dans un pays signataire de l'accord OMC

9 septembre 2002
17h00

CFF SA, Berne, Grands projets
Zimmerberg, M. Bernard Wüst
Kasernenstrasse 95/97, CP
CH - 8021 Zürich
Fax +41 512 22 3107

**Assainissement des nuisances
sonores dans l'agglomération
bâloise, construction de parois
antibruit
(OH, PO) - nouveau**

Architectes et ingénieurs civils établis en Suisse ou dans un pays signataire de l'accord OMC

13 septembre 2002

Administration communale
CH - 3973 Venthône

**Etablissement du plan général
d'évacuation des eaux (PGEE)
(OH, PO) - nouveau**

Ingénieurs géomètres établis en Suisse ou dans un pays signataire de l'accord OMC

13 septembre 2002

Société polonaise d'architectu-
re (SAPP), Section Cracovie
Pl. Szczepanski 6
PL - 31011 Cracovie
Tel. +48 12/422 75 40
Fax +48 12/429 36 46
<biennale@sarp.krakow.pl>

**«Moins d'idéologie, plus de
géométrie», projet d'aména-
gement de l'espace public dans
le quartier Nowa Huta
(CI, PO)**

Architectes, Europe

16 septembre 2002

The Architectural Review
151 Rosebery Avenue
GB - London EC1R 4GB
<www.arplusd.com>

**Prix ar + d pour l'architecture
émergente**

Architectes et designers âgés de moins de 45 ans durant l'année 2002 (Stefan Behrmisch, Carme Pifios, etc..)

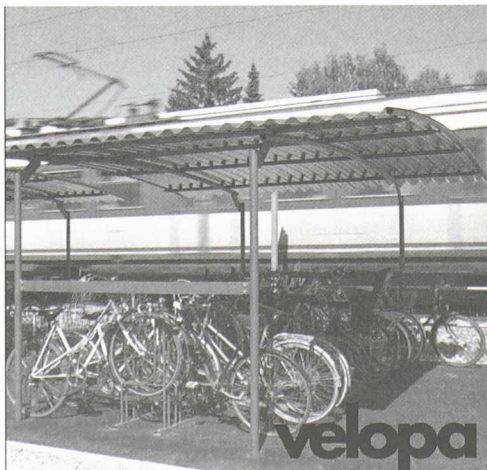
17 septembre 2002

Secrétariat d'Etat à l'économie
Att. M. Stefan Denzler
Effingerstrasse 1
CH - 3003 Berne
Fax +41 31 324 09 65

**Appui des partenaires guaté-
malèques dans la préparation
d'un projet pour la modernisa-
tion du cadastre au Guatemala
(OH, PO) - nouveau**

Ingénieurs géomètres établis en Suisse ou dans un pays signataire de l'accord OMC

23 septembre 2002



Système de construction BWA

Pour les abris à vélos et marchandises. De diverses dispositions. Légèreté, vue et un doux mouvement ondulé des toits. Bräm Wassmer Architectes Zurich/Munich. Modèle et marque déposés sur le plan international. Plus d'informations:

www.velopa.ch

Des solutions innovantes pour les abris, systèmes de parking et de blocage.

Velopa SA, Limmatstrasse 2, Case postale, CH-8957 Spreitenbach
Téléphone 056 417 94 00, Téléfax 056 417 94 01, marketing@velopa.ch

Office fédéral des constructions et de la logistique (OFCL)
Service des marchés publics
Fellerstrasse 21
CH - 3003 Berne
Fax +41 31 323 26 98

Etat de Neuchâtel
Service des mensurations cadastrales
Rue de Tivoli 22, CP 39
CH - 2003 Neuchâtel
Fax +41 32 889 60 63

DAEL, direction des bâtiments,
5, rue David-Dufour,
CH - 1205 Genève,
Fax +41 22 327 52 52,
<maisondelapaix@geneva-link.ch>

Commune de Thônex,
58, chemin du Bois-des-Arts,
CH - 1226 Thônex,
Fax 022 869 39 01
<info@thonex.ch>

Fondation Donatella Maury
EMS La Naz,
Ch. de la Naz 39, CP 412
1052 Le Mont-sur-Lausanne
Fax +41 21 652 27 77

RIVA R1920 Centre, S. Bellotti
Via Borgognone 12
I - 22063 Cantù
Tél. +39 031 70 73 353
Fax +39 031 70 73 338
simone.bellotti@riva1920.it
riva.1920@riva1920.it
<www.riva1920.it>

SIT, Mensuration cadastrale
Avenue de l'Université 3
CH - 1014 Lausanne
Fax 021 316 24 84
<www.marches-publics.vd.ch>

Architecture pour l'humanité
<www.architectureforhumanity.org>

Conversion du nouvel arsenal en centre de conservation et de recueil pour le Musée National Suisse (OH, PO)

25 septembre 2002

Groupes de mandataires (architecte responsable, ingénieur civil, ingénieur (CVSE) établis en Suisse ou dans un pays signataire de l'accord OMC

Mensuration officielle de la commune de Boveresse, lot 3 (OH, PO) - nouveau

3 octobre 2002

Ingénieurs géomètres établis en Suisse ou dans un pays signataire de l'accord OMC

Construction de la Maison de la paix à Genève (CP 2 degrés, PO) - nouveau

15/16 p. 37

Architectes établis en Suisse ou dans un pays signataire de l'accord OMC, diplômés EPF, IAUG, AAM, inscrits au REG A ou B (Jacques Blumer, Fonso Boschetti, Ueli Brauen, Christian Exquis, Andreas Furrer, Béatrice Giovanoli, Michel Ruffieux)

Ecoles Tronchet et de Marcellly - Reconstruction partielle ou totale d'un groupe scolaire (CP 2 degrés, PO) - nouveau

15/16 p. 28

Architectes établis en Suisse ou dans un pays signataire de l'accord OMC, diplômés EPF, IAUG, AAM, inscrits au REG A ou B (D. Zanghi, C. Stendaro, P. Tanari, Ch. Exquis, S. Nemeç-Piguet, M. Rampini)

Création d'un nouvel EMS à Romanel-sur-Lausanne (CP, PO) - nouveau

15 novembre 2002 (30 septembre 2002)

Architectes établis en Suisse ou dans un pays signataire de l'accord OMC (Frédéric Baldy-Moulinier, Jean-Lou Rivier, Pascal Tanari, Christine Thibaud-Zingg, Jean-Daniel Urech)

Mobilier de chambre à coucher combinant le bois avec un autre matériau (CI, PO)

30 septembre 2002

Architectes, ingénieurs et designers, international

Mensuration cadastrale, Lot 132 (Lausanne XV-17his) et 133 (Le Mont-sur-Lausanne) (OH, PO) - nouveau

3 octobre 2002 à 14h.00

Ingénieurs géomètres établis en Suisse ou dans un pays signataire de l'accord OMC

Structure mobile de traitement du virus HIV pour l'Afrique (CI, PO)

1^{er} novembre 2002

Architectes, international



Office fédéral de la santé publique

Office fédéral de la santé publique | Division Radioprotection | Service Radon et déchets | 3003 Berne
tél. 031 324 68 80 | fax 031 322 83 83 | radon@bag.admin.ch | www.ch-radon.ch

UNE PROTECTION EFFICACE CONTRE LE RADON EST SANS FAUILLE!

Le gaz radioactif radon est présent naturellement dans le sol. Lorsque les parties du bâtiment en contact avec le terrain ne sont pas étanches, ce gaz peut pénétrer dans les habitations et dans l'air que nous respirons et mettre ainsi notre santé en danger. Notre service vous informe et vous conseille sur les mesures, les travaux d'assainissement et les nouvelles constructions.

COMMANDE

- Brochure d'information «Radon» (gratuite)
- Brochure d'information «Radon dans le domaine de l'immobilier» (gratuite)
- Guide technique sur le radon à l'intention des professionnels du bâtiment, frs. 21.-

Il est également possible de télécharger gratuitement le guide technique à l'adresse www.ch-radon.ch

Nom _____

Entreprise _____

Rue _____

NPA/Lieu _____

Date _____ Signature _____

TR

Note

Cette rubrique, préparée en collaboration avec tec21, organe en langue allemande de la **sia**, est destinée à informer nos lecteurs des concours organisés selon les normes **sia** 142 ou U/A ainsi que des expositions y relatives. **Pour tout renseignement, prière de consulter le site <www.sia.ch/concours>**